Vashington Hispanic Virginia Hispanic

Quinceañera Expo

lo mejor para los 15 y su boda este sábado 19 de enero.



Jackie Reyes

Directora de MOLA da a conocer los retos de su segunda gestión.

|| Pág.4A

Volumen 14 número 609

Viernes 18 de enero del 2019

www.washingtonhispanic.com

Julián Castro hace histórico anuncio en Texas

Un hispano a la presidencia



Julián Castro, exalcalde de San Antonio y exsecretario de Vivienda de los Estados Unidos, anuncia el sábado 12, en San Antonio, Texas, su candidatura a la nominación demócrata por la presidencia de los Estados Unidos en 2020.

Secretario de Vivienda con Obama y exalcalde de San Antonio va por primarias demócratas.

VÍCTOR CAYCHO WASHINGTON HISPANIC

sus 44 años de edad, elabogado y empresario Julián Castro anunció el sábado 12 su postulación a las elecciones primarias demócratas en 2020, de donde surgirá el candidato que enfrentará al presidente Donald Trump en noviembre del mismo año.

De esa manera, Julián Castro se convirtió en el primer hispano que se presenta a una primaria presidencial en la historia del país.

Castro – quienes nieto de inmigrantes mexicanos – hizo el anuncio ante una multituden San Antonio, Texas, su ciudad natal, donde fue elegido alcalde entre 2009 y 2014, antes de ser nombrado secretario de Vivienda y Desarrollo Urbano de los Estados Unidos (2014–2017) por el presidente Barack

Obama.

"Yo soy candidato a presidente de Estados Unidos" exclamó en inglés y español al iniciar su discurso. Luego añadió: "Cuando mi abuela llegó aquí hace casi cien años, estoy seguro que jamás habría imaginado que sólo dos generaciones después, uno de sus nietos sería miembro del Congreso de EEUU y el otro estaría aquí delante de ustedes diciendo estas palabras", agregó. De inmediato surgieron reacciones de respaldo para el aspirante presidencial, entre ellos la de Cristóbal j. Alex, presidente de Latino Victory Fund. "Este es un momento histórico para la comunidad hispana y la nación entera", dijo.

Castro inició de inmediato su campaña, bajo el lema "Todos son importantes", primero en Puerto Rico y luego en Nuevo Hampshire.

|| Pág.6A

Con el videojuego favorito

Usan Fortnite en lavado de dinero

ZULMA DÍAZ WASHINGTON HISPANIC

ocos podrían imaginar que un popular videojuego denominado Fortnite y muy popular entre los niños está siendo utilizado para el blanqueo de dinero por

organizaciones criminales.
Así lo reveló una investigación de la publicación británica The Independent, según la cual el crimen organizado utiliza la compra y venta de una moneda virtual

del juego para lavar dinero de origen ilícito. La referida moneda es comprada con ese dinero y revendida a precios más bajos en páginas web de difícil acceso.

Sólo en los últimos dos meses ae hicieron transacciones por 250 mil dólares, según Sixgill, una empresa de seguridad cibernética.

Las ventas se han difundido rápidamente entre los aficionados a los videojuegos, que reciben ofertas de las transacciones a través de anuncios en español, además de los idiomas chino, ruso, árabe e inglés.

Como parte de Acuerdo de Hermanamiento con San Salvador

Chefs de El Salvador llegan a DC



Los chefs Julio Osvaldo Quintero, Ronaldo Mendoza y Walter Araujo, junto con el chef Benjamín Velásquez, recibirán certificación y estarán en el país por las próximas tres semanas. FOTO: Á ORTIZ/WH

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

a escuela para adultos Carlos Rosario se vistió de fiesta la tarde del pasado martes para darle la bienvenida a la primera delegación administrativa del centro educativo ITCA-FEPADE que forman parte del programa de intercambio por el Acuerdo de Hermanamiento entre las ciudades de Washington y San Salvador, que se consiguió en agosto del año pasado.

Los chefs Walter Arau-

jo, Ronaldo Mendoza, y Julio Osvaldo Quintero, se embarcaron en un programa de tres semanas, cuyo objetivo principal es el de obtener una certificación en Seguridad Alimentaria bajo los estándares de los Estados Unidos, y a la vez compartir e intercambiar conocimientos con los miembros de la escuela.

La directora ejecutiva de la escuela Carlos Rosario, Allison Kokkoros, se mostró emocionada al ver que ya estaban en Washington las primeras personas como resultado del hermanamiento.

|| Pág.5A

Tensión en Silver Spring

Muere al intentar robo en un banco

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

o m e n t o s de tensión electrizante se vivieron en una céntrica área comercial de Silver Spring, en el condado de Montgomery, cuando un hombre ingresó a una sucursal bancaria y exigió en la oficina del gerente que le entreguen 20 mil dólares de inmediato o, en caso contrario, haría explotar una bomba. Sin embargo, alguien activó el botón de emergencia, otro llamó al 911 y en pocos minutos la sucursal del banco BBT en la cuadra 1100 dela Wayne Avenue fue rodeada por decenas de carros de radiopatrulla, comandos policiales y hasta un helicóptero que dirigía las operaciones.

El hombre, identificado después como Mikyas Mehary Tegegne, de 31 años, recibió un tiro disparado por un oficial de policía del condado y poco después fue declarado muerto.

|| Pág.7A

Abren inscripción para programa de empleos de verano. Il Pág. 2A

Ofrecen empleo a los federales en las escuelas. II II Pág. 6A

Atrapan a sospechosa de intento de secuestro. II Pág. 7A

Coche bomba estalla en academia de policía de Bogotá. Il Pág. 8A

Más migrantes hondureños rumbo a México y EEUU. II Pág. 8A

Para indocumentados

Piden licencias de conducir en VA

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

n la nueva asamblea estatal de Virginia, ya se proyecta una batalla política que tiene por objetivo lograr que se apruebe un plan que le otorgue el privilegio de conducir a cientos de miles de personas indocumentadas que, por necesidad, se arriesgan diariamente sin

una licencia.
"Por ahora tenemos

300,000 personas que conducen sin licencia simplemente porque el estado no les permite obtener una.

Eso hace que todos estén menos seguros", aseveró Simón Sandoval-Moshenburg, del Centro de Justicia de Ayuda Legal.

Con ese propósito se ha unido un grupo de inmigrantes y activistas para retomar su lucha, y esperan que los nuevos vientos políticos que se respiran en Virginiales favorezca finalmente y que el tema pase de las discusiones en el comité.



SALUDGUÍA: La osteoporosis.

AUTOGUÍA: Hyundai el Auto del Año. **DEPORTES:**

Petr Cech se retira del fútbol.

CALENDARIO COMUNITARIO

Aprenda a solicitar su número ITIN

Casa de Maryland invita a todas las personas que quieran obtener su número de contribuyente individual, mejor conocido como ITIN, a que participen el próximo 21 de enero de un taller que lo guiará paso por paso en este proceso. La cita es en el Centro Multicultural de Maryland, en el 815115th. Avenue, de Langley Park, a las 10:00 de la mañana. Durante este evento las personas podrán conocer cómo aplicar para obtener una licencia de conducir, renovación del ITIN y la preparación de impuestos. Aquellos que desean participar deberán llevar un pasaporte vigente o su partida de nacimiento. Para información adicional puede contactar a Francisco Cartagena, al (240) 491-5747.

Clases de Ciudadanía

La iglesia Metodista de Chevy Chase sigue con sus clases de ciudadanía abierta a todo público. La nueva sesión de clases inició el 12 de enero y culmina el 16 de marzo en la 7001 Connecticut Avenue, Chevy Chase, MD 2815. Para registrarse pueden ir a la iglesia cualquier sábado a partir de las 10:00 de la mañana. Las jornadas tienen una duración de dos horas y se caracterizan por ser pequeñas, con atención individualizada. Si necesita más detalles puede llamar al 301-652-8700 o escribir al correo electrónico smarmayor@aol.com. Se habla español.

Asistencia legal en Montgomery

El segundo y cuarto miércoles de cada mes, la Montgomery County Bar Foundation realiza jornadas en las que ofrece asistencia legal a los residentes del condado de Montgomery en casos específicamente civiles. Este servicio se brinda a partir de las 5:30 de la tarde en el edificio de la universidad Ana G. Méndez, ubicada en la 11006 de la Veirs Mill Road, en Wheaton. La siguiente jornada será el miércoles 23 de enero. Para más información las personas pueden llamar al 301-424-7651.

¿Sabe su hijo qué hacer si es detenido por la policía?

Lamentablemente, en este día y edad hay que asegurarse de que los niños estén preparados para un encuentro con la policía. En el año 2017, 588 estudiantes del condado de Prince George's fueron arrestados. ¿Cuántos se prepararon? La organización Life After Release Reentry Services, que brinda apoyo a personas que salen de prisión y que se reintegren a la sociedad ofrece esta capacitación es específica para las leyes del condado de Prince George's. El evento gratuito se llevará a cabo el 30 de enero, de 7:00 a 9:00 de la noche, en la cuadra 4710 Auth Place, Camp Springs, Maryland.

compañía de seguros

AUTO • CASA • NEGOCIOS • MOTOCICLETAS • VIDA FR-44 • SR-22 • VOLQUETES (En Virginia)

Aceptamos con permiso de conducir o licencia internacional. Estimados por teléfono y totalmente gratis Aseguramos en DC, MD, VA. Llámenos y compare

¡HABLAMOS ESPAÑOL! Atención de Lunes a Viernes de 9:00 a.m. a 5:00 p.m.

Tel: (703) 591 6668 Fax: (703) 591 3898

10803 Main Street #500 Fairfax, VA 22030

AIR CLUB TRAVEL Tours con Europamundo Pasajes aéreos para Centro, Sudamérica, Asia, Europa y El Caribe a precios **SUPER** económicos EUROPAIVUNDO Vacaciones. Agencia de Viajes Autorizada "Pregunte por nuestros especiales de una sola ida" San Salvador \$239 Guadalajara \$629 Bolivia Tegucigalpa \$279 \$439

(703) <u>533 0887</u>

Estas tarifas están sujetas a cambio sin previo aviso

RUTA 50

6051-B Arlington Blvd.

Falls Church, VA 22044

airclubtravel@aol.com



WLNR 1230 SM - Kinston WGSB 1060 AM – Durham WREV 1220 AM – Greensboro WLLY 1350 AM — Wilson WLLN 1370 AM – Lillington WLLQ 1530 AM — Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu, Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge, Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...

USUREROS USAN NOMBRE DE LA POLICÍA PARA SU FECHORÍA

Advierten sobre estafas telefónicas en Arlington



Autoridades recuerdan que esta oficina policial nunca llama para solicitar fondos o cobrar multas.

FOTO: CORTESÍA.

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

os estafadores recurren cada vez a métodos poco comunes para tratar de engatuzar a sus víctimas y adueñarse de manera fraudulenta, en muchos casos, de los ahorros de toda la vida, de los fondos para el colegio de los hijos o del dinero destinado para cuando se acogieran a la jubilación.

Sea de donde sea el dinero, los residentes del condado de Arlington, en el norte de Virginia, están recibien-

do llamadas telefónicas en la que supuestamente la policía de esta jurisdicción les solicita la colaboración con una campaña para beneficiar a los niños discapacitados y desfavorecidos.

"Los representantes de esta agencia nunca han llamado y nunca llamarán para solicitar fondos o cobrar multas", aclaró la policía en un comunicado que divulgaron a la población a través de la página web del condado.

Los oficiales indican que antes de donar a cualquier organización debería realizar una pequeña investigación sobre su existencia y la causa a la que representan. También le puede pedir identificación, y si aún no está satisfecho, puede solicitar más información al representante que le contacta por teléfono.

Otra manera viable de verificar la confiabilidad de una organización es llamando a la línea directa de protección al consumidor, administrada por la Oficina del Procurador General, VA, al número gratuito 800-552-9963 o al 804-786-2042.

"Los ciudadanos deben sospechar de cualquier llamada telefónica no solici-

tada que solicite fondos o reclame que usted debe dinero. Nunca use un número de teléfono que le haya proporcionado la persona que llama para verificar su credibilidad. No proporcione información personal como números de cuentas bancarias a nadie por teléfono", subraya la policía.

Una de las campañas de caridad más conocidas de la policía de Arlington ocurre a finales de año, cuando invitan a los residentes a donar juguetes personalmente para entregarlos a niños más necesitados durante la época de Navidad.

■ DIRIGIDO PARA JÓVENES DEL DISTRITO DE COLUMBIA

Abren inscripción para empleos de verano

ZULMA DÍAZ

WASHINGTON HISPANIC

l Distrito de Columbia inauguró este jueves su programa anual de Empleo Juvenil de Verano Marion S. Barry, abriendo el periodo de solicitudes de jóvenes y empleadores de Washington que quieran participar este

El Programa de Verano para Jóvenes, lanzado por primera vez en 1979 y financiado por el Distrito, es administrado por el Departamento de Servicios de Empleo y fue renombrado en honor del ex alcalde Marion Barry en 2015. En 2018, el programa proporcionó más de \$ 9.2 millo- el 2 de agosto. nes para salarios de verano para jóvenes participantes.

El programa conecta a jóvenes de DC de 14 a 24 años de edad con empleadores que desean contratar a jóvenes durante los meses de verano, dándoles acceso a un sueldo y experiencia laboral, así como la capacidad de aprender y desarrollar las habilidades, actitudes y compromisos necesarios para tener éxito. en la fuerza laboral de hoy.

El año pasado, más de 10,000 jóvenes participaron en el programa, de los cuales 8,600 eran estudiantes de tiempo completo. El proyecto consta de seis semanas de capacitación laboral y de preparación para el trabajo desde el 24 de junio hasta

En 2018, aproximadamente el 51 por ciento de los empleadores que participaron eran del sector sin fines de lucro, seguidos por empleados privados y gubernamentales.

La educación y la capacitación, los servicios para jóvenes, los deportes, la educación física y la oficina y la administración fueron las cuatro categorías de empleo más importantes entre los empleadores que participaron en el programa de Empleo Juvenil de Verano de 2018.

Los jóvenes del distrito y los empleadores interesados en inscribirse en el programa de Empleo Juvenil de Verano de este año pueden solicitar un formulario en línea.



El Salvador...\$298 Guatemala...\$298 Managua.....\$298 Honduras..... **298**

San Jose **298** Bogota......\$350 Buenos Aires.. \$590 Bolivia5499

Chile......5499 Ecuador......\$390 Peru5**425** Uruguay......5**599**

Mexico\$199 Santo Domingo. \$199 Madrid \$499 Houston/Miami.\$199

*Precios sujetos a cambio sin previo aviso. Impuestos y cargos no estan incluídos. GARANTZAMOS ASMETORES TARIFAS DENTRO DELAREA
Ahora puede comprar sus tickets en línea en nuestra página de web, www.monicatravel.com

Rockville 1331-K Rockville Pike

Hyattsville 7411 Riggs Road #103 Hyattsville, MD 20783 LAMENOS PARA RECIBIR TEXTOS

7202 Arlington Blvd. #302 Falls Church, VA 22042

SIGUENOS EN EL FACEBOOK

PARA RECIBIR NUESTROS DESCUENTOS

CON TARIFAS ESPECIALES A SU PAIS!



MEXICO

Recuerde que viajes se escribe con "V" de Valdemar

BUENOS AIRES \$879 MONTEVIDEO \$843 **SANTIAGO** \$619 **ASUNCION** \$795 **Honduras** 390 Managua 395 San Jose 420 Caracas 879 **Panama** 380 Madrid **520**

Veracruz 329 Leon 395 Los Angeles 197 138 Miami Monterrey 395 *Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluyen inpuestos.

Guadalajara 395

Llevamos cartas y encomiendas a Perú. Salidas el 15 y 30 de cada mes

ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC.202-638-7385 1782 Columbia Rd.,NW., Wash. DC. 202-387-900 7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460 474 N. Frederick Ave. , Gait. MD 301-977-2123 239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305 6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295 2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150 10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011

1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559 3013-c Mountain Rd, Pasadena, MD 410-360-1295

LIMA **\$460** LA PAZ \$598 **BOGOTA** \$372

SAN SALVADOR \$368 **GUATEMALA** \$372

\$278

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385

Como gobernador del estado de Maryland

Larry Hogan da comienzo a nuevo periodo

Presenta su proyecto presupuestario para este año y aboga por llevar a cabo una agenda bipartidista.

JOSSMAR CASTILLO

WASHINGTON HISPANIC

l que la mayoría de los residentes de Maryland se identifiquen con el Partido Demócrata, no fue impedimento para que Larry Hogan hiciera historia el miércoles en convertirse en el primer Republicano en más de sesenta años en lograr la reelección en la gubernatura de ese estado.

Y todo parece indicar que,

con una mayoría Demócrata en la Asamblea General, el ex empresario con políticas moderadas intentará utilizará la misma estrategia bipartidista que llevó a cabo durante los últimos años para lograr los objetivos que se ha trazado.

"Repudiémos las políticas debilitantes que se practican en otros lugares, incluso en el futuro en Washington, donde los insultos sustituyen el debate, las recriminaciones a la negociación y el estancamiento al compromiso", dijo Hogan en su segundo discurso inaugural, pronunciado fuera del edificio de la Asamblea en Annapolis, la capital de Maryland.

Hogan sabe una o dos cosas sobre esto pues, aunque la administración federal está bajo el mando de Donald Trump y los Republicanos, se ha distanciado de todo comentario inapropiado y cada política divisiva que haya salido de la Casa Blanca.

Durante su último periodo, Hogan promovió el progreso en la reducción de impuestos, la reducción de regulaciones, la financiación de la educación, la protección de la cobertura médica, la inversión en infraestructura y la limpieza de la Bahía de Che-

sapeake.
"Hoy les pido a mis socios en la legislatura que se unan para reafirmar nuestro compromiso de continuar en este nuevo y audaz camino", dijo. "Sigamos situando las prioridades de la gente por encima de los intereses partidistas".

Del evento, además de los delegados y senadores estatales, participaron figuras políticas Jeb Bush, hijo del fallecido expresidente George H. W. Bush, y el exejecutivo del condado de Montgomery, Isiah "Ike" Leggett.

El gobernador de Maryland, Larry Hogan, en el centro, acompañado por su esposa Yumi, a la derecha, toma un juramento ceremonial administrado por Mary Ellen Barbera, Juez Principal de la Cor-

te de Apelaciones de Maryland, en su ceremonia de inauguración, el miércoles 16 de enero de 2019.

Y entre los residentes que esperan mejores días para el estado se logró escuchar a quienes ven a Hogan como un posible candidato presidencial, "eso si se lo propone", debido a la popularidad con la que cuenta dentro de los republicanos en todo el país. A pesar de que este partido recibió un duro golpe en las elecciones intermedias para el Congreso, y algunas gubernaturas, Hogan sobrepasó a su rival, Ben Jealous, con una ventaja de doble dígitos.

Un día después, el jueves, Hogan discutió un plan presupuestario de 46 mil 600 millones de dólares que fue enviado el viernes para discusión.

En ese plan se incluyen unos 3 mil 500 millones de dólares para las escuelas públicas y 248 millones de dólares para la prevención y tratamiento de sobredosis de opiáceos.



Suspenden deportación de activista en MD

ZULMA DÍAZ

WASHINGTON HISPANIC

na salvadoreña que fue detenida durante una visita de rutina a una oficina de inmigración tras demandar exitosamente al condado de Maryland por discriminación racial y arresto ilegal logró una orden de restricción en contra del Servicio de Control de Inmigración y Aduanas (ICE, en inglés). Un juez federal ordenó el lunes 14 a la agencia de inmigración que no deporte a Roxana Orellana Santos. El abogado Nicholas Katz dijo que la orden es un "primer paso positivo" hacia la liberación de la mujer.

La agencia de inmigración arrestó a Santos el 8 de enero, menos de una semana antes del día de su audiencia en la que iba a explicar cuánto le debe el condado de Frederick por perjuicio.

Santos fue detenida mientras almorzaba en el 2008 por una orden migratoria de arresto que tenía pendiente en su contra. El condado fue hallado responsable de la política que permite a los agentes arrestar a sospechosos de violar las leyes de inmigración.

José Pérez, un abogado de derechos civiles de Latino Justice PRLDEF que ha ayudado a Orellana Santos a luchar contra su demanda en el condado de Maryland durante más de una década, dijo que el momento es "claramente sospechoso" y que tiene la intención de "castigarla y disuadir a los demás".



Roxana Santos fue detenida el 8 de enero pasado, apenas una semana antes de que debía acudir ante un juez por una demanda que interpuso ante el condado de Frederick por su detención injusta en el 2008.

Casa de Maryland también se manifestó con pancartas y megáfonos con la intención de dar a conocer la supuesta iniusticia contra Roxana Orellana y a la vez solicitar la liberación de la activista de Maryland.

■ ERA UN EXMILITAR NACIDO EN MICHIGAN

Casi deportan a un ciudadano por error

WASHINGTON HISPAINC

n veterano de la Marina con un trastorno de estrés postraumático estuvo retenido durante tres días para su posible deportación sin que las autoridades federales supieran que era un ciudadano estadounidense nacido en Michigan, dijeron abogados el miércoles. Jilmar Ramos-Gómez, de 27 años yresidente en Grand Rapids, fue liberado de un centro de detención en el condado de Calhoun el 17 de diciembre tras la entrega de sus registros personales al Servicio de Control de Inmigración

y Aduanas de Estados Unidos (ICE por sus siglas en inglés), dijo la Unión Americana de Libertades Civiles (ACLU) en Michigan.

"¿Por qué pensaron que no era ciudadano? ¿Lo confundieron con otra persona? Quién sabe", señaló Miriam Aukerman, abogada de la ACLU. "Este es un individuo que es increíblemente vulnerable con una enfermedad mental".

Ramos-Gómez estaba en la prisión del condado de Kent tras ser acusado de causar daños en el hospital de Grand Rapids.

El ICE contactó con el penal y solicitó que Ramos-Gómez fuese retenido. Según Aukerman, el trato que recibió Ramos-Gómez, fue "espantoso".



"Lo que debe saber sobre sus beneficios del Seguro Social"

Información Oficial

Por Diana Varela

Preguntas y respuestas

Necesito prueba de que tengo la cobertura de Medicare. ¿Dónde puedo conseguir una carta de verificación?

Si necesita una prueba que usted recibe los beneficios de Seguro Social, o del programa de Seguridad de Ingreso Suplementario (SSI, por sus siglas en inglés) o de la cobertura de Medicare, usted puede obtener una carta instantáneamente por medio de su cuenta de my Social Security. Si usted todavía no recibe beneficios, su carta servirá como prueba de que usted no los recibe. Si usted recientemente solicitó los beneficios, también se lo aclarará la carta. La información que contendrá su carta de verificación de beneficios incluirá información que aplica a su situación. Usted puede abrir su cuenta de my Social Security en www.segurosocial.gov/myaccount

Conrad Gaarder Escudero



ABOGADO, 30 años de experiencia **ACCIDENTES CON LESIONES**

PERSONALES, BANCARROTA, CASOS **CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO** (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

6402 Arlington Blvd. Suite 371 (703) 522-4122 (703)587-6188 Falls Church, VA (7 CORNERS) PRIMERA CONSULTA GRATIS

ATENDEMOS EN ESPAÑOL





instalación, moldings, hardware decorativo, mesones, lavabo/llaves de agua, muebles o electrodomésticos:

12" Gabinete Base •15" Gabinete Base •18" Gabinete Base •36" Base de Lavabo •36" Gabinete Base Blind Corner •12" x 30" Gabinete de Pared

•15" x 30" Gabinete de Pared •18" x 30" Gabinete de Pared •24" x 30" Gabinete de Pared •30" x 30" Gabinete de Pared

•30" x 18" Gabinete Wall Bridge •33" x 15" Gabinete Wall Bridge •27" x 30" Gabinete de pared Blind Corner TODOS LOS GABINETES SON ENSAMBLADOS PARA REDUCIR TIEMPO Y COSTOS DE INSTALACIÓN

PRUEBE CON CASTLE PARA UN ESTIMADO EN GABINETES A LA MEDIDA SE HACEN ENTREGAS EN TODO EL PAÍS

Legacy



Área Metropolitana de Baltimore: Desoto Business Park, 1006 Wilso Dr. Baltimore, MD, 21223

410-644-4200 Fax 410-644-8511

Brentwood, MD, 20722 301-699-2206 Fax 301-699-2137



www.castlewholesalers.com

¡Para ofertas exclusivas, denos un Like en Facebook, síganos en Twitter!

Horario: lunes- viernes 8:00 a.m. - 5:00 p.m.; sábado 9:00 a.m. -4:00 p.m.; domingo cerrado. No somos responsables por errores tipográficos. Las imágenes del producto es únicamente para el propósito de ilustración. Términos adicionales pueden aplicar.

Disponible Descuentos por Cantidades mayores. Los precios están sujetos a cambio sin previo aviso.

3450 Bladensburg Rd.

Directora ejecutiva de MOLA da a conocer sus nuevos retos en su segunda gestión

Jackie Reyes: "Soy el puente entre los latinos y la alcaldesa de DC"

Con 29 años de residencia en Washington DC, Jackie Reyes-Yanes inició el 2 de enero su segundo mandato como directora ejecutiva de la Oficina de Asuntos Latinos del Alcalde (MOLA, por sus siglas en inglés), tras ser confirmada en el cargo por la alcaldesa Muriel Bowser. Nacida en El Salvador llegó muy joven a la capital de los Estados Unidos, donde actualmente reside en el Distrito 7. En esta entrevista da a conocer sus nuevos retos y los primeros obstáculos que tuvo que vencer en sus primeros cuatro años de gestión. También hace un apretado repaso de la labor realizada. "Somos ese puente entre nuestra comunidad y la alcaldesa Muriel Bowser", recalca con orgullo.



En su oficina, Jackie Reyes-Yanes, directora ejecutiva de la Oficina de Asuntos Latinos de la Alcaldesa de DC (MOLA, por sus siglas en inglés), declara a Washington Hispanic, al iniciarse el primer mes de su segunda gestión al frente a esa dependencia. FOTOS: ÁLVARO ORTIZ / WASHINGTON HISPANIC



Parte del personal de MOLA, frente a su sede central en la Calle 14, en el Noroeste (NW) de DC, con su directora ejecutiva Jackie Reyes-Yanes (segunda de derecha a izquierda).

VÍCTOR CAYCHO WASHINGTON HISPANIC

WASHINGTON HISPA-NIC: Al iniciarse el primer mes de su nuevo periodo al frente de MOLA, ¿recuerda qué pensaba cuando hace cuatro años entró a trabajar aquí como directora eiecutiva?

JACKIE REYES-YANES:

Sí, fue el 2 de enero del 2015 con la alcaldesa Muriel Bowser. Lo tomé como un reto. Pero no vine a ciegas. Sabía las necesidades de la comunidad y tenía una idea de lo que quería hacer, porque ya tenía experiencia en el aspecto legislativo con el concejal Jim Graham, y a nivel ejecutivo con el alcalde Adrian Fenty. También tenía otros retos: era la primera salvadoreña en el cargo, así que debía cumplir con muchas expectativas, no solo como hispana y como mujer, sino también como salvadoreña.

W.H.: ¿Se puso en contacto previamente con la comunidad acerca de estos retos?

J.R.Y: Yaestabaen contacto con la comunidad, aunque siempre me he formado una trayectoria y soy una persona bien fuerte. Entonces hubo una especie de choque con la vieja guardia y hubo resistencia en ese entonces.

W.H.: ¿Por ser parte de una nueva generación?

J.R.Y: Sí, y también el hecho de que la oficina de MOLA ya tenía 40 años y entraba una primera salvadoreña. Ellos pensaban que yo no iba a ser inclusiva. Pero el trabajo y el tiempo han sido mis mejores testigos, y ahora estamos en un mejor lugar. Esto se observó cuando la comunidad

"MURIEL BOWSER, UNA SÚPER MUJER"

W.H.: ¿Cuál es su mensaje para la comunidad hispana, al comienzo de su nueva gestión en MOLA?

J.R.Y: Número 1, que sepan que tienen una alcaldesa que sí se interesa por ellos, una súper mujer –así la considero yo-, que se interesa por todos los inmigrantes, no solo los hispanos. Ella tiene un lema que dice "No importa si ustedes están aquí desde hace cinco minutos o por cinco generaciones". Ella les está dando un servicio de calidad 5 estrellas. DC es una ciudad de primera clase. Y número 2, que la Oficina para Asuntos Latinos de la alcaldesa Muriel Bowser tiene una política de puertas abiertas. No importa la necesidad, buscamos cómo poderlos ayudar. Si no sabemos, nos vamos a aprender juntos, pero que se sientan seguros de que tenemos la pasión y la educación por servirlos.

volvió a votar en noviembre y le dio un voto de confianza a la alcaldesa Muriel Bowser, quien a su vez ha ratificado su confianza en mi persona.

W.H.: ¿Su relación desde MOLA se da con todos los miembros de la comunidad, sin importar su nacionalidad?

J.R.Y: Miren (responde con una sonrisa), yo soy una peruana honoraria, y de otras nacionalidades también. Hemos abierto las puertas de la alcaldía para las elecciones colombianas. Tenemos buena relación con la gente de México, de Chile, de Venezuela, de todas partes. En mi comisión están representados todos los países latinos, así como todas sus clases sociales.

W.H.: ¿Sin preferencias

por algún país?

J.R.Y: Soy muy inclusiva. Por ejemplo aquí en MOLA de todos los miembros de mi personal soy la única salva-

W.H.: ¿Cuál fue su principal objetivo cuando inició su gestión?

J.R.Y: Que la comunidad

supiera que aquí hay una Oficina para Asuntos Latinos donde todos irían a ser tratados con respeto. En nuestro primer evento tuvimos a unas 600 personas y en los primeros meses atendimos a más de 7 mil personas. Le cambiamos la cara a la oficina, donde establecimos una política de puertas abiertas. Si alguien viene a las 9 de la mañana con una necesidad y estoy disponible, lo atiendo. O lo hace alguna persona de mi staff. El teléfono es contestado por una persona que habla español. Son algunos de los cambios que queríamos hacer aquí en la oficina, y los superamos.

W.H.: ¿Cómo fue que la alcaldesa Bowser se fijó en usted para liderar esta ofi-

cina? ¿Lo esperaba? J.R.Y: Había una relación de años con ella. Nos conocimos durante la campaña de Adrián Fenty para la alcaldía de Washington. Muriel Bowser era en ese entonces la coordinadora del Distrito 4 y yo era la coordinadora de los Distritos 1 y 2. Ella no solo sabía de mi sino que también formamos lazos de amistad.

Este es el histórico Acuerdo de Hermanamiento suscrito por los alcaldes Muriel Bowser y Ernesto Muvshondt García-Prieto. de las ciudades de Washington DC y San Salvador, respectivamen-FOTOS: ÁLVARO ORTIZ / WASHINGTON HISPANIC Pero no fue por eso que me trabajo con personas como

Cindad de Washington, D. C.

puso en el cargo sino por mi trayectoria y por mi trabajo. Yo ya tenía una reputación concreta en la comunidad latina, la que fui fomentando a medida que pasaban los años.

W.H.: ¿Cuáles son sus principales logros?

J.R.Y: Conseguir más fondos monetarios para hacer realidad lo que planeamos. Esa fue una de mis primeras metas. La oficina tenía un presupuesto anual de 2 millones de dólares, y ahora ya llegamos a los 4,3 millones. He doblado nuestro presupuesto anual. Hemos hecho muchos enlaces con otros departamentos del gobierno local, como el de Servicios Humanos, para tener más programas de acceso lingüístico, los programas de Verano para los jóvenes que trabajamos con el departamento de Empleo lo estamos incrementando. Y así, muchos más.

W.H.: Entre ellos el hermanamiento entre Washington DC y San Salvador. ¿Cómo lograron convencer a la alcaldesa Bowser?

J.R.Y.: Nació en el 2007 y hasta se formó un grupo de Jim Graham, Ted Loza, Jorge Granados.

No se pudo realizar, pero ya quedaba la semillita. Después el alcalde Vincent Grav afirmó que no había apetito para ese proyecto. Hasta que la alcaldesa Bowser me dijo un día, "Mira Jackie, yo lo haré antes de que se termine mi primera gestión de cuatro

W.H.: Y lo hizo, con visita incluida de Muriel Bowser a

San Salvador... J.R.Y.: La alcaldesa llegó con una delegación de 50 concejales y empresarios de casi todos los rubros. Fue una visita de cuatro días, la primera de un alcalde a El Salvador, donde ella firmó el hermanamiento de las dos ciudades y además conoció dónde y cómo se preparan nuestros platillos, como las pupusas. También llegó hasta la tumba de monseñor Romero, visitó Intipucá -la ciudad desde donde emigraron los primeros salvadoreños a esta área metropolitana-, la sede del gobierno salvadoreño. Ella pudo entender así por qué los salvadoreños emigraron Washington DC.

W.H.: ¿Qué resultados traerá ese acuerdo?

J.R.Y.: Ya se le está dando más vida y sustancia. El primer logro es una biblioteca que un empresario de Washington DC está donando para una colonia de bajos recursos en San Salvador. Además, esta semana vinieron desde El Salvador cuatro estudiantes de la escuela ITCA-FEPADE, de artes culinarios, para integrarse a la Escuela Internacional Carlos Rosario, en DC, que les está dando recursos y prácticas en ese rubro y vice-

W.H.: ¿Dequé manera se logró forjar el actual apoyo del gobierno de DC a los inmigrantes que residen en la ciudad?

J.R.Y: La alcaldesa Muriel Bowser ha sido de mucho apoyo para la comunidad inmigrante, sobre todo en esta etapa de incertidumbre, cuando nadie sabe qué va a pasar con nosotros ni qué ocurrirá con los que son beneficiarios del TPS o de DACA. Para ello abrió el programa Derechos del Inmigrante, según el cual los inmigrantes que residen en DC tienen acceso a una asesoría legal gratuita. Nosotros cubrimos los costos, que alcanzan casi un millón de dólares para esa población. Y ahora viene otro programa muy importante este año, el cual consiste en que el gobierno de DC pagará las cuotas de 750 dólares que necesitan para hacerse ciudadanos.

W.H.: ¿Se trata de un préstamo?

J.R.Y: No, lo proporciona gratuitamente el gobierno de DC. Si ya pueden hacerse ciudadanos y van a las clases, nosotros directamente le enviamos el cheque al servicio de Inmigración para que esas personas ya no tengan que pagar ese costo. Eso rige para los residentes en el Distrito de Columbia.

John O'Neill Castro



Abogado

Hablo Español

Mencione este anuncio y reciba

Defensa en casos de:

- Agresión
- Ofensas juveniles
- Robo de tienda - Cargos de drogas
- Destrucción de propiedad
- Conductr en estado de ebriedad (DWI)
- Conductr con licencia suspendidad
- Conductr en forma peligrosa (Reckless)
- Chocar y huir (Hit & Run)

4160 Chain Bridge Rd. - Fairfax, VA 22030

703-232-2026



TRUSTGUARD **DOUBLE HUNG** REPLACEMENT **WINDOWS**

a la región metropolitana de

PAQUETE

NORTHEAST

ARGON Teléfono: 301-699-2206 • Fax: 301-699-2137

3450 Bladensburg Rd. Brentwood, MD, 20722

castlewholesalers.com



¡Para ofertas exclusivas, denos un Like en Facebook, síganos en Twitter!



Horario: LUNES-VIERNES- 8:00 A.M .- 5:00 P.M. SÁBADOS: 9:00 A.M .- 4:00 P.M. • DOMINGOS CERRADO

Descargo de responsabilidad: No nos responsabilizamos por errores tipográficos. Imágenes del producto son únicamente para propósitos de ilustración. Términos adicionales pueden aplicar. Descuentos disponibles por compras en cantidad. Precios sujetos a cambios sin previo aviso. Precio aplica únicamente con la presentación de este aviso





Como parte del Acuerdo de Hermanamiento entre DC y San Salvador

Chefs de El Salvador llegan a la escuela Carlos Rosario

Por tres semanas buscarán certificaciones y compartirán conocimientos con maestros de Washington.



Jackie Reyes Yanes y Rosibel Arbaiza recibieron un reconocimiento de parte de Allison Kokkoros, por el trabajo que durante años realizaron para que el Acuerdo de Hermanamiento entre Washington y San Salvador se hiciera realidad. FOTO: ÁLVARO ORTIZ/ WASHINGTON HISPANIC.

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

aescuelaparaadultos Carlos Rosario se vistió de fiesta la tarde del pasado martes para darle la bienvenida a la primera delegación administrativa del centro educativo ITCA-FEPADE que forman parte del programa de intercambio por el Acuerdo de Hermanamiento entre las ciudades de Washington y San Salvador, que se consiguió en agosto del año pasado.

Las emociones de los visitantes, representantes del gobierno local, de El Salvador, Carlos Rosario y los patrocinadores estaban a flor de piel, ya que se trató del primer resultado concreto de un acuerdo que, según la directora de Asuntos Latinos en la alcaldía de Washington, tardó unos 11 años de ca-

bildeo para que se hiciera una realidad. Los che-

Walter Araujo, Ronaldo Mendoza, y Julio Osvaldo Quintero, se embarcaron en un programa de tres semanas, cuyo objetivo principal es el de obtener una certificación en Seguridad Alimentaria bajo

los estándares de los Estados Unidos, y a la vez compartir e intercambiar conocimientos con los miembros del departamento de Artes Culinarias de la escuela Carlos Ro-

> "Creemos en la educación y que esta es la clave para crear mejores vidas. Vamos a trabajar para hacer de esto una buena relación para desarrollar-

nos. Vamos a trabajar juntos, ganar experiencias y compartir prácticas", dijo Nidia Ochoa, gerente de la

Rosario



Los chefs Julio Osvaldo Quintero, Ronaldo Mendoza y Walter Araujo, junto con Nidia Ochoa, Benjamín Velásquez y Alejandra Amaroli, durante el evento de bienvenida en el Campus Sonia Gutiérrez, el martes 15 de enero. FOTO: ÁLVARO ORTIZ/WASHINGTON HISPANIC.



La directora ejecutiva de la escuela Carlos Rosario, Allison Kokkoros, se mostró emocionada al ver que ya estaban en Washington las primeras personas como resultado de un acuerdo entre ciudades que firmó la alcaldesa Muriel Bowser y su homólogo de San Salvador, Ernesto Muyshondt. FOTO: ÁLVARO ORTIZ/WH

Academia de Artes Culinarias y Pequeños Negocios de IT-CA-FEPADE, quien también participa del intercambio.

La alcaldesa Muriel Bowser viajó a El Salvador el verano del año pasado con una delegación de 50 personas que representaban a diferentes delegaciones. Carlos Rosario, cuyo cuerpo estudiantil está compuesto en su mayoría por nacionales de El Salvador, fue una de las organizaciones presente.

"Cuando nos invitaron a El Salvador no lo pensamos por mucho tiempo. Fue muy rápido porque sabíamos que era algo que debíamos hacer", señaló Allison Kokkoros, directora ejecutiva de Carlos Rosario. Benjamín Velásquez y Alejandra Amaroli, nativos de El Salvador, trabajaron en hacer de la asociación entre Carlos Rosario e ITCA-FE-PADE una realidad.

"Y que esta colaboración sea una realidad también se la debemos a nuestros patrocinadores, quienes dijeron presente cuando se les necesitaba", mencionó Kokkoros dirigiéndose a miembros de la Cámara de de Comercio Hispana de Washington, la aerolínea Volaris y otra decena de organizaciones e individuos presentes en el evento que tuvo lugar en el nuevo Sonia Gutiérrez Campus.

Se espera que en el verano viaje una delegación de la escuela de Washington a San Salvador, con el deseo de que adquieran conocimientos y "la competencia cultural" para impartir lecciones y conocimientos a la comunidad inmigrante latina de Washington.

Jackie Reyes Yanes, directora, de la Oficina de Asuntos Latinos, manifestó que este acontecimiento es una muestra de lo que significan los valores de la ciudad de Washington, y leyó una carta de la alcaldesa Bowser, donde se mostraba complacida por la visita de los salvadoreños.

"Cuando fuimos a El Salvador nos trataron como si estuviéramos en casa, y nosotros planeamos hacer lo mismo", dijo Reyes Yanes.

El evento sirvió también como plataforma para que Kokkoros le entregara un reconocimiento a Jackie Reyes Yanes y a Rosibel Arbaiza, vicepresidenta del festival Fiesta DC ambas con orígenes salvadoreños, como las gestoras del Acuerdo de Hermanamiento.

Y se puede decir que literalmente los visitantes están en casa, pues durante las tres semanas se hospedarán con miembros de la escuela Carlos Rosario, haciendo la experiencia aún más acogedora.



¡Tu futuro comienza hoy!

Inscribete en uno de más de 30 programas y da tu primer paso hacia el éxito como profesional bilingüe

Para contactar nuestros consejeros hoy llama al

Campus en Maryland | 844-782-4632 Campus en DC | 888-747-8362

PARTICIPA EN NUESTRAS SESIONES **DE ORIENTACIÓN CADA SEMANA EN:**

> ¿DÓNDE? Capital Area Campus Maryland 11006 Viers Mill Rd. Wheaton, MD 20902

¿CUÁNDO? Miércoles a las 11:00 am Miércoles a las 6:00 pm Sábados a las 11:00 am

RESCRIBE TU TAMBIEN TÚ HISTORIA ¡SÉ UN PROFESIONAL BILINGÜE!

ANA G. MÉNDEZ SISTEMA UNIVERSITARIO UNIVERSITY SYSTEM

Bilingüe / Dual Language | CAPITAL AREA CAMPUS

Después de anunciar su candidatura presidencial

Julián Castro inicia campaña nacional

Desde San Juan (Puerto Rico) y Manchester (Nuevo Hampshire) propone una política de inclusión y lanza críticas a Trump.

Viene de pág. 1

VÍCTOR CAYCHOWASHINGTON HISPANIC

l anuncio donde Julián Castro confirmó su candidatura se efectuó en la Plaza Guadalupe de la ciudad de San Antonio (Texas), su ciudad de origen y en la que fue alcalde con la máxima votación y por cinco años. Está situada a unas 200 millas de la frontera con México.

Castro, dijo que se postula a la presidencia "porque es hora de que tengamos un nuevo liderazgo, porque es hora de una nueva energía y porque es hora de lanzar un compromiso para que asegurarnos de que las oportunidades que yo he tenido estén disponibles para todos los estadouniden-

MÉXICO, D.F. \$258

\$357

\$329

\$449

MANAGUA

ECUADOR

HONDURAS

LIMA

ses"

También se refirió a la "crisis de seguridad" que invoca el presidente Trump para enfrentar "la invasión" de inmigrantes centroamericanos en la frontera sur.

"Pues bien, claro que sí hay una crisis hoy en día. Es una crisis de liderazgo. Donald Trump no ha defendido los valores de nuestra gran nación", replicó.

El único candidato demócrata hispano también estuvo el lunes en Puerto Rico, donde asistió a una cumbre política organizado por el Fondo de Victoria Latina, donde habló sobre la necesidad de estimular aún más el voto de los hispanos en las elecciones del 2020.

Gira nacional

NOTARÍA-TRADUCCIONES DE DOCUMENTOS • VACACIONES PARA

Especial Cancún desde \$429.00 x persona

FAMILIAS Y LUNA DE MIEL • SEGURO DE VIAJES • NOTARÍA PÚBLICA -

Especial Crucero Bahamas desde \$450.00 x persona

PANAMÁ

BOLIVIA

GUADALAJARA \$368

EL SALVADOR \$355

GUATEMALA \$315

LLAMENOS AHORA - Abierto de lunes a viernes 10:00 a.m. - 6:00 p.m. sábado de 10:00 a.m. - 2:00 p.m.

(703) 660 9160 • (703) 660 6985 6969 Richmond Hwy Ste 102, Alexandria

\$419

Apenas cuatro días después de oficializar su candidatura a las primarias presidenciales demócratas, Julián Castro inició la primera de una serie de giras por todo el país, para promover sus propuestas electorales.

El miércoles 16, Castro se presentó en un acto programado en la Universidad Saint Anselm, en la ciudad de Manchester, Nuevo Hampshire, un estado al noreste del territorio nacional.

Ante numerosos seguidores, dio a conocer que su lema de campaña es "Todos son importantes", en alusión a la diversidad y a las diferentes comunidades que coexisten en el país.

Luego de criticar las políticas antiinmigrantes del presidente Trump, Julián Castro expresó que su deseo más profundo es que "cada estadounidense sepa que todos somos importantes".

En su discurso también destacó que cuando era alcal-

\$329

\$359

\$529

\$439

BOGOTÁ

ORLANDO

SANTIAGO

CHICLAYO

PRECIOS sujetos a cambio sin previo aviso, no INCLUYE IMPUESTOS,

COSTA RICA \$279



presidencial demócrata en 2020, recibe el abrazo de su hermano Joaquín Castro, congresista demócrata, en el acto de lanzamiento de su candidatura presidencial, el sábado 12 en San Antonio, Texas.

FOTO: ERIC GAY /

de, elevó el impuesto sobre las ventas para financiar la educación pre-jardín. Prometió sancionar una ley de edu-

cación universal pre-jardín cuando sea presidente.

En rueda de prensa al final de su presentación, Castro anunció que también revisará las normas impositivas que benefician a los ricos y a las grandes empresas.

Ayuda para afectados por el "shutdown"

Ofrecen empleo a los federales en las escuelas

VÍCTOR CAYCHO WASHINGTON HISPANIC

os condados de Montgomery, en Maryland, y de Fairfax y Arlington, en Virginia, se movilizaron en los últimos días para ofrecer centenares de empleos y así dar alivio a la situación que enfrentan muchos empleados federales y contratistas del área metropolitana que hoy están bajo la modalidad de "licencia sin pago" debido al cierre parcial del gobierno federal (shutdown, en inglés) que se inició a fines de diciembre.

Se han establecido procesos expeditivos, de tal manera que ellos puedan iniciarse en esas posiciones este fin de semana o principios de la próxima

La mayor parte de los empleos ofrecidos son para desempeñarse como maestros sustitutos en las escuelas, con un salario de 14 dólares la hora, lo que fue confirmado en las concurridas ferias de

trabajo que convocaron las autoridades en dichas jurisdicciones.

Enelcaso de Montgomery, los trabajadores federales también recibieron ofertas para cubrir vacantes para servicios de mantenimiento, conductores de buses e incluso personal de oficina y de seguridad.

En el mismo condado –el más grande de Maryland-, se efectuó una feria de empleo el martes 15, en el 45 W. Gude Drive, en Rockville. Una segunda convocatoria se realiza este viernes 18, de 9:00 a.m. a 7:00 p.m., en el 850 de Hungerford Dr., también en Rockville.

La presidenta del concejo del condado de Montgomery, Nancy Navarro, señaló que el gobierno local continúa apoyando y prestando asistencia a los trabajadores federales impactados por el cierre gubernamental.

"Mientras las cuentas están acumulándose cada semana para muchos de nuestros residentes, el concejo del condado busca encontrar todos los recursos disponibles para ayudar a estos trabajadores federales con licencia obligada, incluyendo a los propietarios de pequeños negocios y contratistas afectados", afirmó Navarro.

En Virginia

Los condados de Fairfax y Arlington, en Virginia, también realizaron ferias de trabajo el martes, organizadas por sus correspondientes sistemas de escuelas públicas.

Ala de Fairfax – ubicado en el décimo lugar entre los sistemas educativos más grandes de la nación-, acudieron para registrarse ese día más de 200 trabajadores federales, quienes recibieron sesiones de orientación sobre la forma de administrar un salón de clases estudiantil.

El superintendente de las escuelas públicas de Fairfax, Scott Braband, advirtió que esas ferias son organizadas principalmente para mostrar apoyo a los trabajadores federales afectados.

ZLASTIMADO?

iNecesita un Abogado con Experiencia!



(703) 943-7122

La línea que contesta en español

EDMUNDO MEADE ABOGADO DE ACCIDENTES

"La familia Meade ha dado representación legal en Virginia por más de 125 años"

www.AbogadoEdmundo.com

Con la ayuda de informantes



Fras subirse al auto y cerrar las puertas para dirigirse a Washington y tratar de cometer el atentado, los agentes encubiertos arrestaron a Taheb.

Arrestan a hombre que quería atacar la Casa Blanca

dijo a la fuente del FBI que

pretendía perpetrar un ata-

que contra la Casa Blanca y

la Estatua de la Libertad. La

semana pasada, Taheble di-

jo al agente que quería reco-

ger las armas esta semana y manejar hacia Washington

para llevar a cabo el ataque,

dijeron los investigadores.

fuente del FBI y el agente

encubierto el miércoles en

un estacionamiento de Bu-

ford para canjear sus auto-

móviles por fusiles de asal-

to semiautomáticos, tres

dispositivos explosivos con

detonadores remotos y un

bierto y la fuente del FBI, los

cuales creía que formaban

parte de su grupo, entrega-

ron las llaves de sus autos a

la segunda fuente confiden-

cial y luego colocaron los

explosivos y armas inertes

en un vehículo rentado. Tras

subirse al auto y cerrar las puertas, los agentes arres-

taron a Taheb.

Taheb, el agente encu-

cohete antitanque.

Taheb se reunió con la

WASHINGTON HISPANIC te, Taheb no pudo viajar y

n hombre acusado de conspara atacar la Casa Blanca con un cohete antitanque fue arrestado el miércoles en una operación encubierta después de que canjeara su vehículo por armas y explosivos, dijeron las autorida-

Hasher Jallal Taheb, de 21 años, fue acusado de intento de dañar o de destruir un inmueble propiedad de Estados Unidos mediante un incendio o un explosivo, dijo elfiscalfederalByung J. Pak.

Una agencia policial local se comunicó en marzo con el FBI después de que una persona avisara que Taheb se había radicalizado, cambiado de nombre y tenía previsto viajar al extranjero, según la declaración jurada de un agente del FBI que fue

presentada en un tribunal. Como no tenía pasapor-

Intenta robar banco y lo matan en Maryland

Cierran calles y atienden amenaza de bomba en Silver Spring

Oficiales del FBI y la ATF colaboraron con policía de Montgomery.

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

n hombre murió por un disparo que le propinó un oficial de la policía del Condado de Montgomery, después de protagonizar un intento de robo a mano armada en un banco ubicado en el corazón de la ciudad de Silver Spring, Maryland.

El hombre cuya identidad no fue dada a conocer en el instante, fue trasladado de emergencia a un hospital cercano en donde posteriormente se declaró su muerte. Minutos antes había entrado a la sucursal del banco BB&T que que da en la cuadra 1100 de la Wayne Avenue y fue directamente a la oficina del gerente para exigir 20 mil dólares.

No se trataba de una solicitud de préstamo y el hombre lo dejó en claro cuando le dijo al gerente que tenía una bomba en su mochila, y le mostró un arma de fuego que tenía debajo de su abrigo.

"El gerente caminó hacia donde uno de los cajeros y durante ese momento se activó



Las autoridades acordonaron toda la cuadra de la 1100 de la Wayne Avenue y la Ramsay Avenue por varias horas hasta que determinaron que no había ningún peligro para quienes trabajaban en banco y los edificios aledaños. FOTO: JOSSMAR CASTILLO/WASHINGTON HISPANIC.

el botón de emergencia que alertó a las autoridades", dijo Marcus Jones, jefe asistente de la policía y jefe de la unidad de Servicios Investigativos. Añadió que alguien dentro del banco también logró comunicarse con el número de emergencia 911.

Lo que se vivía fuera del banco parecía sacado de una película de acción. Decenas de patrullas policiales, ambulancias y carros de bomberos se ubicaron en las calles aledañas, las que fueron cerradas mientras atendían la escena del crimen.

Y es que la amenaza de cargar una bomba en su mochila requirió la colaboración de agencias federales como el Buró de Investigaciones y el Departamento de Alcohol, Tabaco, Armas de Fuego y Explosivos, quienes llegaron con camiones especializados para este tipo de eventos.

Simultáneamente, la policía se encargó de evacuar a personas de las oficinas en el edificio donde el banco se ubica, al igual que en edificios contiguos mientras trabajaban en determinar qué se encontraba dentro de la mochila.

Entrada la tarde las autoridades determinaron que no había ningún peligro y el tránsito por las calles aledañas regresó a la normalidad.

CONSULTA GRATUITA



LAW OFFICE OF **WANI &** ASSOCIATES, P.C

Llame gratis: 1-866-755- WANI Hacemos casos en Virginia, Maryland y DC.

• BANCARROTA MODIFICACIÓN **DE PRESTAMOS** de descuento

Virginia Office 8229 Boone Blvd. **Suite 210** Vienna, VA. 22182 703-556-6626

Maryland Office 8020 New Hampshire Ave **Suite 108** Langley park, MD 20783 301-434-1666

Grito de niñera evita que niña resultara herida en DC

Atrapan a mujer por intento de secuestro

JOSSMAR CASTILLO WASHINGTON HISPANIC

na mujer está bajo custodia y está siendo interrogada por el intento de secuestro de una niña de 6 años frente a la casa de la niña en el afluente barrio de Georgetown, en el noroeste de la ciudad de Washington.

El jefe de policía de la ciudad, Peter Newsham, dijo que la mujer está bajo arresto por un cargo aparte y se espera que sea acusada en relación con el incidente, que ocurrió

la tarde del martes. La niña había sido dejada en frente de su casa en la cuadra 2800 de Dumbarton Street NW por una niñera en un viaje compartido después de la escuela. La madre de la niña estaba dentro de la casa



El hecho ocurrió frente a la casa de la víctima en la Dumbarton Street NW, en el afluente barrio de Georgetown, Washington.

en ese momento.

Según la policía, una mujer se acercó a la niña por detrás y la agarró. Cuando la niña se resistió, la mujer le dijo a la niña que tenía algodón de

FOTO: ILUSTRACIÓN azúcar para ella y que debía ir a

su casa para conseguirlo. Laniñera en el auto gritó, la niña se liberó y la sospechosa corrió por la calle Dumbarton. "La niñera pudo interve-

nir, evitó que la niña resultara herido y evitó que se lo llevaran", dijo Newsham.

La policía publicó una foto de la mujer, después de que las cámaras de vigilancia de una tienda cercana capturara una imagen fija de la sospechosa, quien estaba vestida con ropa de color claro.

"Tenemos una persona de interés que fue arrestada por una ofensa separada", dijo Newsham el miércoles por la tarde. "Nuestros investigadores criminales en este momento están trabajando en ese caso, y confiamos en que vamos a poder llevar eso a una conclusión exitosa".

Hasta el jueves por la mañana, la policía no había anunciado que la mujer estaba bajo arresto en relación con el intento de secuestro, ni había descrito el crimen por el que había sido arrestada.

FIXTURES PLUS, INC

La más grande selección de Instalaciones fijas, nuevas y usadas GRAN ALMACEN

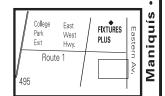


No compre sin antes consultarnos. Tenemos los mejores precios del área

Almacén covenientemente localizado. Abierto de lunes a sábado.

4509 Rhode Island Ave, MD Para Informes llamar al: (301) 699-5520 o Gratis al 1-800-895-2783

Fax: 301-699-5533



Visítenos en www.fixturesplus.com

Compra, venta e intercambio Rejillas · Racks · Cajafuerte · Espejos

¿QUIERES SER COSMETÓLOGA?

Inicio de clases: 25 de febrero

VUELVE TU SUENO EN REALIDAD!!

\$4.960 para nuevos estudiantes y está Financiado por AID STUDENT (FAFSA) No necesitas pagar mensualidad extra.

"

CONTAMOS CON PROGRAMAS DE (Inicio de clases: 25 de febrero)

- Inglés (ESL-Inglés como Segunda Lengua)
- Ciencias de Computación/Informática
- Administración de Empresas
- Inglés Técnico y de Negocios Educación de Ingles Primera Infacia
- - Técnico de Laboratorio Dental
 - **Artes Culinarias**

Inglés Online

- Masaje Terapéutico
- Cosmetología

Contamos con ayuda financiera para quienes califiquen.

FAFSA

GI BILL Beneficios Educativos para Veteranos.

TENEMOS PROGRAMAS PARA ESTUDIANTES INTERNACIONALES (F-1/M-1) Y PROGRAMAS DE PASANTÍA (J-1)

Estamos autorizados bajo la Ley Federal para otorgar visas y aceptar estudiantes extranjeros.

Consultas en Español:

Klayde Carolina

Llama ahora al: 703-266-0508 703-206-0508

Email: Klaydeu@ccdc.edu carolinac@ccdc.edu

Tysons Main Campus 8620 Westwood Center Drive Vienna, Virginia 22182

Centreville Extension 5940 Centreville Crest Lane Centreville, Virginia 20121

Silver Spring Extension 12125 Veirs Mill Road Silver

Spring, Maryland 20906



Viernes 18 de enero del 2019 WASHINGTON HISPANIC

ibero américa



EL SALVADOR 160 años

a pandilleros a justicia salvadoreña ⊿impuso prolongadas condenas a otros dos cabecillas de las temibles pandillas que agobian al país centroamericano. Un tribunal condenó 161 años de prisión a uno de los líderes nacionales de la pandilla Mara Salvatrucha (MS-13), Geovany Rivera Sibrian, en el municipio de Sonsonate, fronterizo con Guatemala, se informó el lunes 14. Un juzgado en la ciudad de Santa Ana también condenó a 160 años de cárcel a otro cabecilla regional de la pandilla MS-13, que fue

MÉXICO

Jesús Pérez.

Nace comisión de Ayotzinapa

identificado como Sergio de

El gobierno de México Einstaló el martes 15 la Comisión para la verdad y el acceso a la justicia del caso Ayotzinapa, la desaparición de los 43 estudiantes de magisterio en 2014, con el compromiso de esclarecer el paradero de los jóvenes y castigar a los responsables. La desaparición de los 43 estudiantes tuvo lugar el 26 de septiembre de 2014 en Iguala, en el estado de Guerrero, donde los jóvenes fueron atacados por policías supuestamente coludidos con miembros del crimen organizado.

PANAMÁ Elaboran silla para Francisco

In puñado de ebanistas panameños dan los últimos detalles a una magnífica silla en madera de cedro amargo que utilizará el Papa Francisco durante su próxima visita a Panamá para presidir la Jornada Mundial de la Juventud. El pontífice argentino visitará Panamá del 23 al 27 de enero. La pieza fue construida en el taller de Hernán Guardia, en la comunidad de los Pozos, al oeste de la capital panameña. La silla será trasladada en los próximos días a la Catedral Santa María la Antigua, en el Casco Antiguo de la capital, y que será consagrada por el Papa

BOLIVIA Entregan a un miliciano

Francisco.

esare Battisti, un miliciano de izquierda capturado casi tres décadas después de ser condenado por asesinato, fue entregado el domingo 13 en Bolivia a las autoridades italianas, allanando el camino para que concluya una larga lucha por llevarlo ante la justicia. Battisti, de 64 años, fue detenido el sábado en la región de Santa Cruz, y fue llevado a Italia bajo custodia de la Interpol en un avión Falcon enviado por el gobierno italiano.

Washington www.washingtonhispanic.com Nelly Carrión Director Johnny A. Yataco

Víctor Caycho Jossmar Castillo Reporters

Mónica Peña Sara Corral César Soriano

Álvaro Ortiz Monica Feille Karen Sun Renzo Espinoza Account Executives Mercedes Balseca Andrés Quiñones

8701 Georgia Ave. Suite 700Silver Spring, MD 20910 240-450-1779 fax 301-588-5888 © All Rights Reserved. Washington Hispanic is not responsible for the opinions expressed in signed articles.

News Service AP E-Mail info@washingtonhispanic.com

Coche bomba estalla en academia de policía de Bogotá

Terror vuelve a Colombia

Atentado deja numerosos muertos y heridos. El presidente Iván Duque lo considera "un acto miserable"

CÉSAR GARCÍA BOGOTÁ/AP

lmenos diez personas murieron y otras 27 resultaron lesionadas por la explosión de un coche bomba en la academia de policía de la capital colombiana el jueves 17, según las cifras iniciales reportadas por las autoridades.

Reinaba el caos afuera de la Escuela de Policía General Santander, en Bogotá, con ambulancias y helicópteros acudiendo al lugar cuyo acceso suele ser muy controlado.

Testigos dijeron que escucharon una gran explosión que destruyó ventanas en los edificios advacentes. En el lugar se podía apreciar a un vehículo calcinado rodeado de escombros en el arbolado campus de la academia.

El Ministerio de Defensa dijo que al menos diez personas murieron y 27 resultaron heridas.

Rafael Trujillo dijo que entregaba un paquete de cuidados a su hijo Gerson, quien había ingresado a la escuela hacía dos días, cuando se detuvo en seco por la explosión a una cuadra de la muy fortificada entrada de la escuela.

"Estoy muy triste y preocupado porque no tengo ninguna noticia de mi hijo", dijo Trujillo afuera de la instalación, en donde agentes habían acordonado el perímetro. "Nos recuerda de épocas muy tristes".

El presidente Iván Duque dijo que él y sus principales comandantes del ejército apuraron el regreso a la capital de una visita en un estado occidental para supervisar las investigaciones policiales de lo que calificaron "un acto miserable".

"Todos los colombianos rechazamos el terrorismo y estamos unidos para enfrentarlo", tuiteó Duque. Colombia "no se doblega ante la violencia", prosiguió.

Durante décadas, los residentes de Bogotá vivieron



En esta imagen difundida por personal militar, personal de emergencia responde a las inmediaciones de la Escuela de Cadetes de la Policía de Colombia, tras el estallido de un coche bomba el jueves 17, en Bogotá, Colombia, que dejó varios muertos y heridos.

con el temor de ser víctimas de ataques con bombas por los terroristas o el cártel de Medellín de Pablo Escobar. Sin embargo, al tranquilizarse el conflicto en Colombia, la seguridad ha mejorado y los ata-

ques son menos frecuentes. Aunque las autoridades todavía deben determinar quién está tras el ataque, la atención se centró en los rebeldes del izquierdista Ejército de Liberación Nacional (ELN), que han intensificado sus ataques contra policías en Colombia durante un punto muerto con el conservador Duque sobre cómo reanudar las conversaciones de paz. Durante mucho tiempo,

el ELN fue considerado una amenaza militar menor ante las FARC, cuyos 7.000 guerrilleros fueron desarmados bajo el acuerdo de paz de 2016. Sin embargo, al alba del acuerdo de paz la insurgencia terrorista inspirada por Cuba ha ganado fuerza, sobre todo en la frontera oriental con Venezuela, en donde ha perpetrado una serie de ataques con bombas a oleoductos y secuestros. Eso ha endurecido la determinación de Duque de negarse a reanudar las conversaciones de paz que están suspendidas desde agosto, cuando ocupó

el mando. El ataque con bomba del jueves fue el más mortal en la capital desde una explosión en el lujoso centro comercial Andino en junio de 2017 en donde tres personas murieron, incluida una francesa, y 11 resultaron heridos.

La policía después arrestó por el ataque a supuestos miembros de un grupo guerrillero urbano de la extrema izquierdallamado Movimiento Revolucionario del Pueblo.

Nueva caravana llega a las 1,700 personas

Más migrantes hondureños rumbo a México y EEUU

SONIA PÉREZ D. AGUA CALIENTE, GUATEMALA / AP

ás de 1.700 migrantes de Honduras cruzaron Guatemala con dirección a la frontera con México en busca de llegar a Estados Unidos. En tanto, más de un centenar de salvadoreños - entre ellos numerosos niños- partieron en una caravana a México donde esperan unirse a otro grupo de compatriotas.

Según registros oficiales de la Dirección de Migración, poco más de 1.700 migrantes hondureños ingresaron tras registrarse en los controles migratorios por la frontera de Agua Caliente. Pero otros obviaron el trámite y decidieron pasar por los puntos ciegos de la frontera.

La hondureña Miria Zelaya, que va caminando con 12 familiares, salió desde Colón y se dirige a Estados Unidos. El ama de casa aún no sabe de qué trabajará si logra alcanzar su meta, pero de lo que está segura es de que quiere llegar pese al endurecimiento de la política migratoria estadounidense, la separación de niños y madres al cruzar la frontera y el envío de soldados a la frontera entre México y Estados Unidos.



La madre hondureña Gladys Menjiva (centro) da de lactar a su bebé Kevin, de 16 meses, mientras otra avanza con su hija. antes de cruzar la frontera en Agua Caliente, Guatemala, rumbo a México y a la frontera sur de Estados Unidos. FOTO: MOISÉS CASTILLO / AP

"Eso no me desanima; puede más la necesidad", contó Zelava.

El martes cientos de personas se registraron para poder recibir el permiso para permanecer en Guatemala por 90 días con el cual dicen que viajarán más seguros. A los migrantes aún les aguardan muchos kilómetros hasta el cruce de Tecún Umán con México.

El grupo de migrantes salvadoreños se reunió en la plaza El Salvador del Mundo, en San Salvador, hasta donde llegó la viceministra para Salvadoreños en el Exterior, Liduvina Margarín, para advertirles sobre los peligros que enfrentarán en el camino.

"Nuestro deber es decirles que nunca van a estar mejor que en su tierra", dijo la diplomática.

Margarín sostuvo que más de la mitad de los salvadoreños que en noviembre de 2017 salieron del país en varias caravanas "han regresado porque se dieron cuenta de que fueron engañados, que les mintieron, que no era cierto que iban a entrar a Estados Ūnidos".

ALISTAN "GOBIERNO DE TRANSICIÓN" EN VENEZUELA

Congreso: Maduro ha usurpado la presidencia

FABIOLA SÁNCHEZ CARACAS/AP

a Asamblea Nacional de Venezuela resolvió el martes 15 que Nicolás Maduro está usurpando la presidencia y declaró "nulos" todos sus actos desde que asumió el 10 de enero para un controvertido segundo

Esta decisión del congreso, controlado por la oposición, podría escalar aún más el enfrentamiento entre el gobierno y el legislativo, cuyas decisiones tampoco reconoce el mandatario socialista.

El Congreso aprobó un acuerdo sobre la declaratoria de la "usurpación de la presidencia" y diseñó las medidas para conformar un "gobierno

de transición" y proceder a la convocatoria de unas elecciones de acuerdo con lo previsto en la constitución.

En el texto del documento se declara formalmente la "usurpación de la presidencia" por parte de Maduro y se acuerda "repudiar como nulos todos los supuestos actos emanados del Poder Ejecuti-

Asimismo, se acordó elaborar un marco legislativo para que se "otorguen garantías" para la reinserción democrática de los funcionarios civiles, policías y militares que "dejen de obedecer" a Maduro y obedezcan a

la Asamblea Nacional. "Se aprueba un acuerdo histórico", dijo el diputado y presidente de la Asamblea Nacional, Juan Guaidó, al tiempo en que expresó que con estas acciones el Parlamento asume las "competencias que le da la constitución" para avanzar en el cese de la usurpación y el gobierno de transición.

El vicepresidente estadounidense Mike Pence habló por teléfono el martes con Guaidó para reconocer "su valiente liderazgo" luego de su arresto e intimidación este fin de semana, y para expresar "el firme apoyo de Estados Unidos a la Asamblea Nacional, al considerarlo "el único cuerpo democrático legítimo" en Venezuela, se informó en un comunicado divulgado en Washington.

Pence alentó a Guaidó a "construir la unidad entre los grupos políticos" y prometió "el apoyo continuo de los Estados Unidos hasta que se restablezca la democracia".





Los álbumes latinos se convirtieron en uno de los preferidos de los estadounidenses.

FOTO: CORTESÍA.

La música la tina más escuchada en Estados Unidosen 2018

AGENCIAS/REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

a música latina se apodera de mundo, esta conclusión es el resultado del informe BuzzAngle, que afirma que se convirtió en el género más escuchado en Estados Unidos en el 2018, superando incluso al country. Según sus datos, los álbumes latinos se convirtieron en uno de los preferidos de los estadounidenses.

La popularidad de esta música logró destronar al country en el ránking realizado por la empresa. Años anteriores, el género sureño de Estados Unidos había tenido un lugar entre los cinco géneros

más populares del país. El género latino representa el 9.4% del total de álbumes más escuchados en el país, mientras que el country- que no forma parte del ránking-solotiene el 8.7% del total.

Un claro ejemplo del auge de la música latina son los festivales con mayor número de artistas como J Balvin, Bad Bunny, Rosalía, Mon Laferte y Javiera Mena quienes serán algunos de los artistas encargados de poner un acento latino a Coachella, el célebre festival de música californiano que en su edición de 2010 contará con Childish Gambino, Tame Impala y Ariana Grande como cabezas

Coachella, que se celebrará del 12 al

14 y del 19 al 21 de abril en el Empire Polo Club de la localidad californiana de Indio, retransmitirá por primera vez las actuaciones de ambos fines de semana por YouTube, según anunciaron hoy sus organizadores.

Entre los artistas confirmados destacan la cantante y actriz Janelle Monae, la banda británica The 1975, Khalid, Zedd, Diplo, Weezer, Kid Cudi, Chvrches, Dillon Francis, Bilie Elish y Bassnectar.

Solange Knowles, que recibió la aclamación de la crítica con su álbum "A Seat at the Table" llevará al escenario del festival los ritmos neo-soul y R&B junto a Blood Orange, el proyecto musical del compositor Dev Hynes.

A CLIENTES DE EEUU

EDITORA: NELLY CARRIÓN

Netflix aumenta sus tarifas



La compañía ahora confía en que puede subir sus precios gradualmente gracias a exitosas de los últimos cinco años.

MICHAEL LIEDTKE

etflix subirá sus precios en Estados Unidos entre 13% y 18%, su mayor incremento desde que la compañía lanzó su servicio de streaming hace 12 años. Los usuarios en aproximadamente 40 países latinoamericanos donde Netflix cobra en dólares estadounidenses también se verán afectados, con excepción de mercados internacionales clave como México y Brasil.

Su plan más popular es el que tendrá el mayor aumento al subir de 11 dólares mensuales a 13 dólares. Esa opción ofrece streaming de alta definición y hasta dos diferentes dispositivos conectados a internet simultáneamente. Incluso con la tarifa más elevada, el plan sigue por debajo del servicio de streaming de HBO, que cobra 15 dólares al mes.

El ingreso adicional ayudará a Netflix a pagar su enorme inversión en programas y películas originales, y a financiar la enorme deuda que ha adquirido para repeler a rivales como Amazon, Disney y AT&T.

Es la cuarta vez que Netflix sube sus precios en Estados Unidos, la más reciente a finales de 2017. Sin embargo, es la primera en que los precios afectarán a los 58 millones de suscriptores en el país, el número de usuarios que Netflix reportó a finales de septiembre.

Antes Netflix ofrecía un plan básico por 8 dólares al mes y subía sus tarifas en los planes más completos con mejor calidad de video y opciones para hacer streaming simultáneamente en diferentes dispositivos. Ahora el precio para el plan más económico subirá a 9 dólares al mes. Un plan premium que ofrece ultra alta definición, o 4K, pasará de 14 dólares al

mes a 16. Los nuevos precios afectarán a todos los nuevos suscriptores y, en los próximos tres meses, se implementarán en los clientes existentes.

La compañía ahora confía en que puede subir sus precios gradualmente gracias a exitosas de los últimos cinco años como "House of Cards", "Orange Is The New Black", "Stranger Things" y "The Crown" y, más recientemente, la película "Bird Box".



SEGURO DE SALUD PARA TI Y TU FAMILIA



Inscríbete DC Renueva Tu Inscripción DC

INSCRIPCIONES ABIERTAS HASTA EL 31 DE ENERO, 2019

> No Esperes Más! Inscríbete Ya!!

- Ayuda grátis de expertos para la inscripción
- 25 Planes de salud para escoger
- Ayuda financiera disponible
- Planes dentales para adultos disponibles



DCHealthLink.com (855) 532-5465 TTY 711

FARANDULEANDO

Nelly Carrión



Qué tal, mis queridos amigos.

El sábado 26 de enero los criollos del DMV tienen una gran cita a la que no deben faltar, con una jarana de "Rompe y Raja" la reconocida cantante Anita Arce celebrara sus 32 años de vida artística en Restaurante "El Estribo" ubicado en Sterling, Virginia... donde destacados artistas invitados, se reunirán para rendirle un merecido homenaje la versátil artista peruana. Para reservaciones llamar al (703)430 3999 o al (703) 338 4130/

- El sábado 26 y domingo 27 de enero uno de los eventos motorizados más esperados del año Monster Jam, el que llega al Capital One Arena (ex Verizon Center) en Washington DC. Entradas ya disponibles
- Y el viernes 1 de febrero, el Fillmore abre sus puertas para rendirle un tributo a la cantante estadounidense de ascendencia mexicana Selena, a partir de las 8:00 p.m. Si es una de sus fans compre sus entradas desde ya y disfrute de todo sus éxitos.
- El Museo Nacional del Indio Americano del Smithsonian celebrará su Festival de Chocolate el segundo fin de semana de febrero. Esta celebración de la cultura y la comida explora la rica historia y la historia continua del chocolate a través de degustaciones, acompañadas este año por canciones tocadas en un arpa tradicional de madera.
- En el Strathmore se ofrecen actuaciones vibrantes para las familias durante todo el año. Todas las actividades buscan es ofrecer experiencias que inspiran nuestros miembros de la audiencia más pequeños a aprender, explorar y conectarse a su mundo y entre sí de maneras nuevas. Para futuros eventos visite www. strathmore.org
- La compañía de danza y música clásica de China Shen Yun le invita a experimentar la cultura divina del Reino Central. Shen Yun estará en Washington, DC con varias presentaciones. Boletos a la venta ya disponibles.
- El evento de dinosaurios interactivos más grande y más realista de las Américas Jurassic Quest llega a Chantilly, VA los días 26, 27, y 28 de abril, 2019. Compre sus entradas en línea desde ahora y asegura un lugar en el evento en https://jurassicquest.com/ chantilly
- El miércoles 13 de febrero del 2019 en el The Fillmore Silver Spring, MD. Se presenta en concierto el músico laureado con tres Latin Grammy, David Bisbal en concierto. Para comprar sus entradas visite Tickeri. com. Las puertas abren a la 7:00 p.m. The Fillmore Silver Spring esta ubicado en la 8656 Colesville Rd, Silver Spring, MD.
- El 14 de febrero se inicia la temporada Disney On Ice presenta Worlds of Enchantment en el Capital One Arena (ex Verizon Center). Para verificar fechas, horarios y venta de entradas visite Ticketmaster.
- Con el estreno mundial El viejo, el joven y el mar, de Irma Correa (España) se estará presentando del 7 de febrero al 3 de marzo de 2019 en Teatro Gala.
- La pastillita para la moral de la semana: Mucha gente entra y sale de tu vida a lo largo de los años. Pero solo los verdaderos amigos dejan huellas en su corazón.

Elliot & Chatain

CAMINO A SU CONSAGRACIÓN

Verny Varela lanza nuevo material discográfico " "La Rumba no se acaba"

erny Varela es un arreglista, compositor, cantante y flautista. Nació y creció en uno de los barrios más tradicionales y conocidos por su amor a la salsa, el barrio obrero en Cali, Colombia, es egresado de la universidad del Valle de Cali, Colombia donde recibió el título de licenciado en música, luego finalizó una maestría en artes enfocada en estudios afro hispanos en la Universidad Howard en Washington, DC. Actualmente, Verny es un estudiante de doctorado en filosofía en estudios africanos en la universidad Howard.



POR NELLY CARRIÓN WASHINGTON HISPANIC

a música le viene de herencia a Verny Varela ya que creció viendo a su padre quien también es músico tocar y dirigir su propia orquesta, llamada el "Nuevo Son" en Colombia, es allí donde Varela inicia su carrera musical la que hoy se encuentra en su mejor momento.

Su más reciente material discográfico bajo el titulo "La Rumba no se acaba " esta recibiendo muy buenos comentarios por su calidad musical.

La entrega contiene 10 temas y tres son de la autoría de Verny Varela "Eres", "Vive el momento", " Me tienes" fueron cree, al escuchar sus melodías nos damos cuenta del avance no solo en la letra también en los arreglos.

Sin dejar de lado los siete temas restantes que también traen lo suyo, en resumen es un buen CD.

Grabado con Verny Varela y La Tropa cuenta con el acompañamiento de músicos profesionales como, Luisito Quintero, Kenny Wesley, Rubén Rodríguez, Michael Rodríguez, Michael Chacón, José valentino y Axel Tosca, Percy Recavarren y Jhonny Alquipia entre otros.

El cantante que reside en Washington DC cuenta con una larga trayectoria en 1996 acompaño a Ismael Miranda, Adalberto Santiago, y Pete Conde Rodríguez en Cali y En 1997 Varela fue el líder

de la orquesta de Gabino Pampini y posteriormente paso a la orquesta de Tito Gómez con quien hizo un tour por Europa y los Estados Unidos.

Verny Varela ha sido nominado en tres ocasiones a los premios que entrega el Washington Area Music Awards (Wammie). Varela ha colaborado con Thievery Corporation en los albunes, "The Richest Man in Babylon," "The Cosmic Game" y "Radio Retaliation." Enel 2002, grabo con la Orquesta Broadway de Nueva York en álbum "40 aniversario.

Se ha presentado en escenarios tan importantes como el Lincoln Memorial, el Kennedy Center, Teatro Lincoln, museos del Smithsonian, en la Calle 8 de Miami como cantante de la Orquesta Zeniza All Star. También en las embajadas de Colombia, Italia, Panamá, y Francia en Washington, DC, III Festival Mundial de la salsa en Lima, Perú, Festival Mundial de la salsa en Cali, Colombia, Festival Petronio Álvarez y Feria de la Caña de Azúcar en Cali, Colombia.

PARA LOS AMANTES DE LA BUENA MÚSICA

Noche de Boleros en Teatro de la Luna

REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

eatro de la Luna se complace en presentar "Noche de Boleros", el sábado 16 de febrero, 2019, a las 7:00 P.M. en el NRECA Conference Center en Arlington, VA y extiende la invitación a los amantes de la buena música y en particular a quienes desean deleitarse con la música romántica por excelencia brindada por los inolvidables boleros y disfrutar bailando estos ritmos

del corazón latino. La especial cita cuenta con las privilegiadas voces de María del Socorro y Jorge Anaya



Anamer Castrello, María del Socorro y Jorge Anava.

(El Salvador), y Anamer Castrello (Puerto Rico); en los instrumentos musicales se suman destacados valores del área, Dani Cortaza (guitarra), Alfonso Rondón (bajo), y Nelson Castro (percusión), todos bajo la dirección musical de Jorge Anaya y la dirección

artística de Mario Marcel. Jorge Anaya acompañado

de su guitarra le canta en el área y más allá de las fronteras sea en español, inglés, italiano o portugués. Actualmente escribe, compone canciones para niños para Whistle FritzLLC (www.whistlefritz. com). El ha dirigido con resonado éxito- hasta la fecha varios espectáculos musicales para el Teatro de la Luna.









Chacaltana Carhuayo. Full Criollismo & Folklore Peruano.. Deliciosa Comida Peruana; Bebidas, Chicha Morada,

Postres & mucho mas. Fina Atencion a los Clientes. Lugar: El Estribo Restaurant

56 Pidgeon Hill Dr 20165 Sterling Virginia Informacion (703) 430 - 3999 (703) 338 - 4130 PARA EVITAR TRÁGICOS ACCIDENTES

You Tube combate las bromas dañinas o peligrosas en su sitio

AGENCIAS/REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

ouTube está combatiendo las bromas dañinas o peligrosas en su sitio.

La red de videos que pertenece a Google actualizó su política para dejar de permitir retos que representen "un evidente peligro de muerte" y prohibir contenido que incluya a niños "participando en desafíos peligrosos que representen un peligro inminente de lesión o daños físicos".

YouTube también dijo que está estableciendo límites a contenido que tiene la intención de promover violencia o alentar actividades "ilegales o peligrosas" que tiene el potencial de causar daños graves o fatalidades, como hacer bombas o bromas pesadas que ponen a la gente en riesgo de daños físicos.

El reciente desafío "Bird Box" animaba a la gente a hacer una serie de actividades con los ojos vendados. Mucha gente también se enfermó tras participar en un reto que pedía tragar cápsulas de detergente Tide. Estos son algunos de los ejemplos más comunes que s hacen virales a través de las páginas y las cuales quieren evitar.



Uno de los desafíos más recientes vistos en Youtube "Bird Box", donde la gente esta caminando con los ojos vendados.

FOTO: CORTESÍA.

EL COLMO DE LOS COLMOS

Rihanna demanda a su padre por el apellido Fenty

AGENCIAS

ihanna está demandando a su padre por el uso de su apellido para un negocio. En la demanda presentada en un tribunal federal en

Los Ángeles, la cantante, cuyo nombre

completo es Robyn Rihanna Fenty, dice

que su padre, Ronald Fenty, y el socio de éste violaron su marca registrada y dieron a entender falsamente que su empresa,

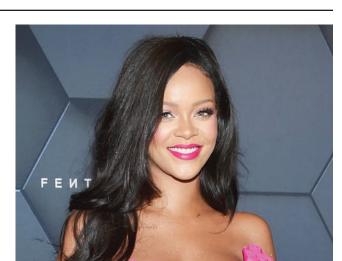
Fenty Entertainment, está afiliada a ella. La estrella pop de 30 años dice que ha estado usando el apellido para su firma de cosméticos y otros negocios desde el

Fenty Entertainment, que se promociona como una compañía de producción

y representación de talento, fue fundada en el 2017.

La demanda busca que una corte le ordene a Ronald Fenty a dejar de usar el apellido como marca, así como una compensación por daños aún por determinarse.

Representantes de Fenty Entertainment no respondieron de inmediato un mensaje en busca de declaraciones.



Rihanna demanda a su padre por uso de apellido para negocio. FOTO:A

Documental muestra la verdad del rescate en Tailandia



detrás del rescate de los 12 niños atrapados en una cueva en junio pasado.

Agencia

Un documental "The Cove", del británico Liam Cochrane revela la verdadera historia detrás del rescate de los 12 niños y su entrenador atrapados en una cueva en junio pasado.

Un documental dejó al descubierto la verdad sobre el rescate de los 12 niños. Miembros de un equipo de fútbol y su entrenador que fueron rescatados en julio luego de permanecer atrapados por más de dos semanas en una cueva de Tailandia.

El británico Liam Cochrane publicó un documental en el que relata cómo en realidad se llevó a cabo el rescate en la inundada cueva Tham Luang Nang Non. Rescatistas, autoridades estatales y familiares se mantenían optimistas mientras se ejecutaban intensas tareas de evacuación en las que el gobierno ponía a la cabeza a un equipo de experimentados buzos, entre estos destacaban tres miembros de SEAL de las fuerzas especiales tailandesas y el anestesiólogo Richard Harris.

Cochrane en su documental dice que ninguna de las víctimas buceo, por el contrario los 12 chicos y su entrenador fueron sedados por el doctor Harris, un buzo experimentado que veía difícil el rescate con vida de todas las víctimas. Según Cochrane, el doctor Harris

vida de todas las víctimas. Según Cochrane, el doctor Harris pidió inmunidad al gobierno de Tailandia por si algo salía mal. "Pensé que había cero posibilidad de éxito", dijo.

Ante la difícil tarea, se decidió que todos debían ser sedados, pero para evitar que sus familiares estuvieran en desacuerdo les dijeron que llevarían una manguera de oxigeno atada a su cuerpo y serían guiados por un buzo por delante y otro tras ellos.

A cada niño le fueron suministradas tres tipos de droga: Xanax para controlar el miedo, Ketaminapara dormirlos y Atropina para reducir la saliva en la boca con lo que podrían ahogarse. Una segunda dosis de Ketamina fue necesario después de una hora de suministrada para conseguir que la anestesia durara las tres horas de recorrido hasta la superficie.

LOS BOLETOS YA ESTAN A LA VENTA



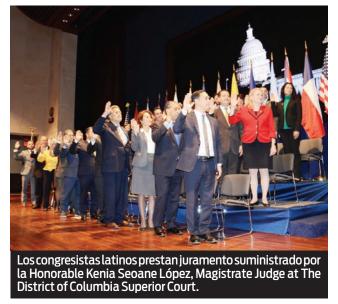
Fotos: Álvaro Ortiz Vea más fotos en www.washingtonhispanic.com Sente Reventos Sente Revent

Histórica ceremonia con los **Congresistas Latinos**

on un total de 39 Latinos del Congreso 116, se celebró la juramentación, con mas de 500 invitados el 9 de enero, en el Auditorio del Capitolio Nacional. Fue una actividad coordinada por CHC y CHCI, y aclamaron a House Speaker Nancy Pelosi y Senate Minority Charles E. Schumer. La Congresista de New York, Alexandria Ocasio-Cortéz, a su llegada fue recibida con una fuerte aclamación. Los invitados disfrutaron de una recepción antes y después de la ceremonia.









Los congresistas líderes prestando juramento: De der.: Ruben Gallego, Chair CHCI y VP CHC; Joaquín Castro, Presidente de CHC; Adriano Espaillat Whip, CHC y Verónica Escobar, Freshman Representative CHC.







Josué Nicolas Valenzuela; Antonio Tovar; y Marilyn Tovar-





Ofertas Validas: Jan. 18th - Jan. 24th



















3201 Brinkley Rd. Temple Hills **MD 20748**

Tel: 301-505-0505 E-mail: Jumbo.food@gmail.com www.jumbofoodmart.com

PESCADOS



lun-Vie: 9am - 9:30pm . Sad y Dom: 8am -9:30pm

- * We Accept WIC, EBT, All Major CREDIT CARDS
- * La edicion puede resultar con errores ortograficos o de omision de letras. Las cantidades y los precios de los articulos en oferta estan sujetos a cambios de acuerdo al inventario de la tienda.

PETR CECH ANUNCIA SU RETIRO DEL FÚTBOL

El portero de Arsenal Petr Cech planea retirarse del fútbol al final de la presente campaña, poniendo fin con ello a la carrera de uno de los mejores arqueros en la historia de la Liga Premier inglesa. "Esta es mi 20ma campaña como futbolista profesional y han pasado 20 años desde que firmé mi primer contrato profesional, así que siento que es el momento adecuado para anunciar que me retiraré al final de la campaña", dijo Cech.

Perderá partidos importantes mientras está en recuperación.

Harry Kane fuera de acción por 2 meses por lesión

Estrella del Tottenham se lastimó el tobillo durante el juego contra Manchester United.

WASHINGTON HISPANIC

l delantero de Tottenham Harry Kane estará fuera de acción por unos dos meses debido a una lesión en su tobillo izquierdo, se conoció el martes, en un duro golpe para las aspiraciones del club de conseguir su primer trofeo bajo el técnico Mauricio Pochettino.

No se espera que el capitán de la selección de Inglaterra regrese a los entrenamientos antes de inicios de marzo, dijo Tottenham, luego de lesionarse en los últimos segundos de la derrota por 1-0 ante Manchester United el domingo pasado.

Eso descarta a Kane por al menos siete partidos de la Premier y probablemente los dos duelos de octavos de final de la Liga de Campeones contra el Borussia Dortmund.

Además, Kane se perdería el partido de vuelta de la semifinal de la Copa de la Liga contra Chelsea, así como al final del 24 de febrero, si el equipo avanza. Tottenham ganó el duelo de ida por 1-0 en casa, con un penal anotado por Kane.

Ese fue uno de sus 21 goles para el club y la selección esta campaña, continuando su excelente forma ofensiva.

Desde que irrumpió en el



Desde que irrumpió en el equipo en la campaña 2014-2015, Kane ha finalizado como máximo goleador de la liga en dos ocasiones y fue el máximo anotador, con seis goles, en la Copa del Mundo el año pasado.

equipo en la campaña 2014-2015, Kane ha finalizado como máximo goleador de la liga en dos ocasiones y fue el máximo anotador, con seis goles, en la Copa del Mundo el año pasado.

Desde que el argentino Pochettino asumió las riendas del equipo en el 2014, Kane ha anotado 36% de los goles de Tottenham en la liga.

"Las lesiones son parte del deporte", dijo Kane en un mensaje en Twitter. "Pero nadie va a trabajar más arduamente para regresar".

El otro proveedor importante de goles para Tottenham en meses recientes ha sido el surcoreano Son Heung-min, pero el delantero acaba de sumarse a la selección de su país para la Copa Asia. Son debe regresar a inicios de febrero, lo que significa que se perderá al menos cinco partidos con

Tottenham marcha tercero en la Premier, nueve puntos debajo del líder Liverpool y cinco debajo de Manchester City. Está además en la cuarta ronda de la Copa FA.

En ausencia de Kane y Son, Pochettino pudiera acudir al veterano español Fernando Llorente, usualmente en el banco de suplentes, o al mediocampista Dele Alli como principal delantero.

En el fútbol de Concacaf



Lozano fue pieza clave para la selección mexicana durante el Mundial; Morgan, en cambio, lideró a su equipo de manera invicta a otra copa del Mundo que se jugará en Francia.

LOZANO Y MORGAN SON LOS JUGADORES DEL AÑO

REDACCIÓN WASHINGTON HISPANIC

a Confederación de Norte, Centroamérica y el Caribe de Fútbol Asociación (Concacaf) escogió a Hirving Lozano (MEX) y Alex Morgan (USA) como el Jugador y la Jugadora del Año, respectivamente. Los premios anuales, que comenzaron en el 2013 y están siendo presentados por sexta vez, reconocen a juga-

dores, entrenadores y árbitros de todos los niveles de edad, que han sobresalido en los torneos de la región de Concacaf y la FIFA en los que participan los clubes y equipos nacionales de la Confederación. En una votación equitativamente dividida entre los en-

trenadores y capitanes de las selecciones nacionales, expertos de los medios de comunicación y millones de fanáticos, Lozano capturó el premio por primera vez, mientras que este es el tercer premio consecutivo y el cuarto en total para Morgan.

El año de Lozano se destacó por un desempeño excepcional en la Copa Mundial de la FIFA 2018 en Rusia. Mientras que el delantero mexicano había ganado mucha atención en la región por su juego tanto en la Clasificación a la Copa Mundial, así como en la Liga de Campeones Concacaf Scotiabank, fue en 2018 que el resto del mundo conoció al delantero del PSV Eindhoven, de 23 años.

Morgan lideró a la Selección Nacional Femenina de los Estados Unidos a un año brillante, que incluyó un récord de 5W-oD-oL en el Campeonato Femenino de Concacaf 2018. La jugadora de 29 años jugó un papel importante en la clasificación de su equipo para la Copa Mundial Femenina de la FIFA 2019, al marcar siete goles, ganando la Bota de Oro del torneo.

A todos mis clientes les hago saber que mi oficina tiene nueva ubicación. 12520 Prosperity Drive, Suite #105 Silver Spring, MD 20904

Para mayor información acerca de la compra o venta de su casa por favor llámeme o visítame a la oficina sin ningún compromiso.

EXPERIENCIA ES LA DIFERENCIA INO ESPERE LLAMEME HOY!

旧仓

Long & Foster Real Estate, LLC

Celular: 301-922-8629 Oficina: 301-388-2600





Marta Granados, GRI

Venta o Compra de su Casa. Aquí estoy para servirles!

Sirviendo el área de Maryland, Virginia y Washington.

es 35% matrícula en mayor con comparación con un grado de las universidades asociado públicas de cuatro

MONTGOMERY COLLEGE

MAKE YOUR MOVE®

El salario

promedio

100+ acuerdos de transferencia con universidades

de 4 años

100+ títulos y certificados



Hasta un 50%

de ahorros

en costos de

años.

9 deportes interuniversitarios varios clasificados a nivel nacional

1:18

proporción de profesores a estudiantes

25+ países

donde puedes estudiar en el extranjero



enriquecimiento profesional

agenda académica flexible

3 programas de honor competitivos

créditos por aprendizaje previo



nosotros le ofrecemos:

- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales

en Maryland y Washington DC,

- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,



Member Seguros **Travelers** Group



Caceres Díaz

Agente Broker de Seguros

Telf. (301) 593-8683

10016-B Colesville Rd. Silver Spring, MD 20901 Four Corners

